联 合 国 EP

联 合 国
环 境 规 划 署

Distr.
LIMITED

UNEP/OzL.Pro/ExCom/27/6
16 February 1999
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

执行蒙特利尔议定书
多边基金执行委员会
第二十七次会议
1999年3月24日至26日，蒙特利尔

1999年双边合作业务计划

本文件包括：

(1) 各双边机构提交的工作计划综述；
(2) 各双边机构提交的1999年工作计划。

基金秘书处的评论和建议

评论

1. 执行委员会决定，允许灵活处理把双边项目记入捐款的年份，但条件是，双边机构须在年初及时提交其工作计划，使秘书处能够将其转交监测、评价和财务问题小组委员会，以便在当年举行的首次执委会会议期间结合关于业务计划的讨论加以审议（第25/13(a)号决定）。

2. 下列双边机构提交了工作计划：比利时、加拿大、芬兰、法国、德国、日本、新西兰和瑞典。此外，澳大利亚和意大利已表示有意在1999年举办双边活动。这些机构的计划载于附件一至附件八。

3. 各双边机构计划在36个第5条国家中举办活动。这些国家包括：安哥拉、巴西、伯利兹、玻利维亚、布基纳法索、智利、中国、哥斯达黎加、古巴、埃及、格鲁吉亚、加纳、格林纳达、危地马拉、印度尼西亚、伊朗、牙买加、约旦、肯尼亚、老挝、黎巴嫩、马达加斯加、马来西亚、毛利求斯、摩尔多瓦、摩洛哥、阿曼、巴拿马、菲律宾、塞内加尔、叙利亚、泰国、乌干达、乌拉圭、越南和津巴布韦。其中一些活动看上去可能与各执行机构计划于1999年举办的活动相冲突。

4. 表1按活动类别开列了计划举办的双边活动。在过去，多数双边活动是非投资活动。而在1999年，投资项目在各双边机构规划的开支总额中占69％。

表1
计划在1999年举办的双边活动，按类别排列

类别	共计（美元）(US$)	在总数中所占百分比
投资	13,970,680	69%
甲基溴	1,480,000	7%
项目编制	288,000	1%
编制制冷剂管理计划	880,000	4%
执行制冷剂管理计划	1,150,000	6%
技术援助	2,588,086	13%
总计	20,356,766	100%

5. 在一些情况下，双边机构指出，需要由多边基金的四个执行机构之一来执行项目。非投资活动经常出现这种情况，近年来核准的很多双边项目都是由环境规划署执行的。

6. 然而，在今年的投资项目经费中，将有大约一半（700万美元）用于指明由开发计划署或工发组织执行的项目。执行委员会在各机构之间分配了投资项目的经费（开发计划署－30％，工发组织－25％，世界银行－45％）。与非投资项目不同的是，在每个业务规划年度结束时，将根据这些机构的业务计划对其效绩进行评估。执行委员会第二十五次会议决定，由于这些机构中没有任何一个机构达到1997年业务计划的效绩指标，其经费份额都要减少。由于从双边机构收到更多拨款，将对这三个投资项目执行机构的经费份额和/或订正经费份额进行改动。

建议

基金秘书处建议执行委员会通过监测、评价和财务问题小组委员会考虑：

1. 赞赏地注意到下列国家提交的双边合作工作计划：比利时、加拿大、芬兰、法国、德国、日本、新西兰和瑞典。

2. 对于那些为双边机构执行投资项目的执行机构而言，其规定/订正机构份额将因这种执行受到何种影响。

Annex I

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR BELGIUM

Annex II

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR CANADA

Annex III

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR FINLAND

Annex IV

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR FRANCE

Annex V

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR JAPAN

Annex VI

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR GERMANY

Annex VII

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR NEW ZEALAND

Annex VIII

1999 BILATERAL COOPERATION WORK PLAN FOR SWEDEN